

## Estados Unidos no verá con agrado el restablecimiento de los Hohenzollern En España declararon cesantes a los Presidentes del Senado y de la Cámara de Diputados

### El Directorio Militar dispone el cese de los Presidentes del Senado y de la Cámara

Madrid, noviembre 30. Se ha firmado un Real Decreto disponiendo que cesen en sus funciones el Presidente del Senado, conde de Romanones; el Presidente del Congreso de los Diputados, Melquiades Alvarez, y las Comisiones de Gobierno interior de ambos cuerpos legisladores. Se dispone en el referido Decreto, que los Presidentes de las dos Cámaras hagan entrega a los dos oficiales más antiguos de la Secretaría.

En el Decreto también se dice que el Gobierno podrá disponer libremente de los edificios, dándoles el empleo que considere oportuno.

En el preámbulo se justifica esta disposición en el propósito de no convocar a elecciones hasta que estén purificadas las costumbres políticas y electorales.

### Estados Unidos no verá con agrado el restablecimiento de los Hohenzollern

Washington, noviembre 30.—El Presidente Coolidge cree que el pueblo norteamericano simpatizará con cualquier acción aliada para impedir la restauración del Poder de los Hohenzollern en Alemania. Sin embargo, la política establecida impide que los Estados Unidos adopten una actitud definitiva al respecto.

### El Presidente Zayas desea reelegirse

Noticias recibidas de Cuba por nuestro servicio especial nos dicen que el Dr. Zayas, actual Presidente de aquella República, ha indicado a varios "inimicos" que sentiría un inmenso placer si se le reelegiera en el sitio puesto que ocupa.

Con este motivo se ha iniciado en la Perla antillana la campaña política, dividiéndose la opinión pública en reeleccionistas y anti reeleccionistas. Estos últimos no han escogido aún su candidato, pero se habla de los notables juristas Cosme de la Torre y Sánchez de Bustamante.

### Hitler enfermo

Munich, noviembre 30. Se informa que von Hitler está gravemente enfermo del cerebro y con fiebre en la fortaleza de Landsberg.

### La disolución del partido comunista alemán

Berlín, noviembre 30.— Von Seeckt ordenó la disolución del partido comunista,

la confiscación de los fondos del partido y la prohibición de todos los mítines y periódicos comunistas.

### Un tifón desastroso en Las Filipinas

Manila, noviembre 30.— Un tifón procedente del Pacífico barrió sobre las islas de Luzón y de Visayas. Las comunicaciones tele-

gráficas y ferroviarias están interrumpidas. Las cosechas han padecido mucho. Las lluvias son torrenciales. Manila está en gran parte bajo el agua, los botes han reemplazado en muchas calles a los automóviles.

### La prohibición y la prescripción

Washington, noviembre 30.— La Oficina de la Prohibición anunció que... 11,268,000 prescripciones médicas de licor se han presentado durante el año fiscal terminado el 30 de junio. 1,400,000 galones de licores, de los que casi todos han sido whiskey fueron proporcionados por prescripción médica.

### La campaña electoral en Inglaterra

Londres, noviembre 30. El lanzamiento de la campaña electoral se completó con la publicación del manifiesto liberal, firmado por Lloyd George y Asquith recientemente reconciliados. Ataca la política exterior del Gobierno como débil y fundamentalmente responsable de la falta de trabajo y de las depresiones comerciales. Los tres grandes partidos han hecho sus declaraciones y en las próximas semanas se espera presenciar una de las más intensas campañas electorales que se hayan visto en Inglaterra.

### Se inauguró la temporada hípica en la Habana

Habana, noviembre 30. Ayer se inauguró, con gran éxito, la temporada hípica que durará 100 días. En ella tomarán parte muchísimos caballos norteamericanos.

## Funerales y entierro de doña Agnes Daly de Watson

El sensible fallecimiento de esta estimable dama, perteneciente a la Colonia Anglo Americana, y del cual fuimos los únicos en llevar noticia en nuestra edición de ayer, ha causado un hondo sentimiento de pesar en sus numerosas amigas. Los restos permanecieron en la casa de habitación de la familia doliente durante la noche de antier, siendo trasladados ayer al templo de la Delerosa donde se efectuó el solemne funeral que presidió al desfile hacia el Cementerio General acompañado de numerosos amigos.

Entre las muchas coronas enviadas como recuerdo a la extinta anotamos las siguientes cartulinas:

Emilia Farrer  
Ramón Pujol, señora y familia  
Samuel L. Estranger y señora  
Wilton C. Dunham  
Empleados de la jardinería La Camelia  
Rodolfo Hertzog y señora  
Charles White Jr. y señora  
William Dalzell  
George y Thomas Dwight  
D. A. Johnston y señora  
Charles M. Watson y familia  
Ethel Clarke  
Chas. White y señora  
Joseph Daly y familia  
Hortensia v. de Quijano



Fot. Robert

DOÑA AGNES DALY DE WATSON

María Inés Quijano  
John M. Keith y señora  
Burton S. Watheu y señora  
Francisco Avila M.  
A. E. Carit y señora  
Guillermo Pacheco Z.  
Félix Pacheco y familia  
Miguel A. Castro Castro y señora  
Ramiro Castro Castro  
José Antonio Zeledón y señora  
Miguel Casafont  
Stanley Maduro  
Milton Maduro

Charles White y señora  
Berty Robles y señora  
Amelia Rueda y familia  
R. Gordon y señora  
Celina Artavia e hija  
Dr. C. C. Quesada y señora  
Cruz Rojas R.  
Frank Smith y señora  
Amada de Roquethi e hija  
Victor Ortiz P. y señora  
Arthus Neuss  
George y Corina  
Edgar Pontón de Arce y señora  
A. G. Keeller  
H. F. Maggs  
Arthur Wolf  
Benjamin Wothou  
S. H. Pike  
Frank N. Cox y señora  
G. T. Bouden  
Maestras y alumnas del II Grado A. de la Escuela Superior de Niñas N.º. 2  
Juan Alvarado Ch.  
Mary Phillips y familia  
J. A. Liggett y señora  
Mrs. Bowen  
J. G. Pearson y señora  
R. H. Emimson  
E. Jeffries y familia  
Jerome B. Clark y señora  
Marta Castro C.  
Esperanza Avendaño C.  
Octavio Quesada y señora

Renovamos a la familia doliente el testimonio de nuestro sentido pesar.

### Clausura de la Escuela la Superior de Niñas Número 5

Sr. Director del DIARIO DEL COMERCIO P.

El Personal Docente de la Escuela Sup. de Niñas N.º. 5 saluda a Ud. atentamente y se complace en invitarle al acto de clausura que se verificará el martes 4 de diciembre a las

8 1/2 hs. en el local de la escuela.

MARÍA J. C. DE SALAS Directora, San José, 30—XI—1923.

#### PROGRAMA

- I Himno Nacional.
- II Un hogar feliz, Dinora Calderón.
- III Lo que sucedió a la vieja que se durmió en el camino; por un grupo de niñas de 1er. grado B.
- IV "Orquesta Rigoletto".
- V Recitación La Pobre Virgencita, Virginia Amiguetti alumna del II G.
- VI Recitación el Monte y el

- Valle, Ana M. Bonilla y Olga Quirós, alumnas de los IIIos A. y B.
- VII Bailemos, canto IIIos. G.
- VIII Ejercicios Físicos a ritmo.
- IX En el jardín zoológico Hortensia Alpizar, alumna del V G.
- X Orquesta "Traviata"
- XI Emoción, M.ª Rosa Vargas, alumna de V G.
- XII Orquesta "El Salvador"
- XIII Hasta luego. Lidia Jiménez, alumna del V.

LA MINERVA garantiza su trabajo

### Hoy salí para Panamá el Sr. Encargado de Negocios de Francia

Por el tren de la mañana de hoy sale con rumbo a Panamá, el Sr. Encargado de Negocios de Francia don Emmanuel de Neuville, acompañado de su distinguida esposa. Con motivo de haber anticipado unos días la llegada del barco a Puerto Limón, el señor y la señora de Neuville se han visto forzados a adelantar su viaje, lo que no

### Visite usted la Minerva

les ha permitido despedirse de sus numerosos amigos. Muy feliz travesía deseamos a tan distinguidos viajeros.

# Ley electoral

## Delitos contra la libertad política

### ARTICULO 85

Incurrirá en presidio interior menor en su grado medio, el que por violencia de hecho o mediante amenaza, tumulto o fraude, estorbe el ejercicio de algún derecho político, siempre que el hecho no se halle penado en otra disposición legal.

### ARTICULO 86

Serán reprimidos con la pena de presidio interior en su grado mínimo:

1o.—El que con violencia o amenaza compeliere a otro a sufragar en un sentido determinado o a abstenerse de votar:

2o.—El que por medio de dádivas o promesas determinare a otro a no ejercer su derecho electoral o a hacer uso de él en favor de alguna candidatura, y el ciudadano que a tales actos se prestare:

3o.—EL QUE VOTARE O PRETENDIASE VOTAR HACIENDOSE PASAR POR OTRO; Y

4o.—EL QUE VOTARE O SE PRESENTARE A VOTAR MAS DE UNA VEZ EN LA MISMA ELECCION.

En cualquiera de los casos precedentes, si el reo fuere un funcionario público, la pena dicha se aplicará en su máximo.

### ARTICULO 88

Serán reprimidos con presidio menor en su grado mínimo:

1o.—Los miembros de la junta del distrito principal o auxiliar que dejaren de consignar un sufragio emitido o que lo consignaren modificándolo o que supongan un voto que no se ha dado o que a sabiendas admitieren como legítimo el de una persona que carece de derecho para sufragar o que se presenta con nombre ajeno, o que se negaren recibir el voto de ciudadanos inscritos etc., etc.

Estas, y otras aun más severas, son las penas con que la ley castiga a los violadores del libre sufragio.

Siendo público y notorio que los partidos contrarios, y de modo especial el jimenismo, han incurrido en el grave delito de aumentar sus adeptos por medio de los llamados forros, que ofrecen el medio indecoroso de votar en diferentes lugares dos o más veces, es preciso que las personas que hayan sido o sean sobornadas con ese objeto tomen en cuenta las responsabilidades en que incurrirán.

AGRICOLA.

## ¡SIGNOS PELIGROSOS!



ES prudente conservar en casa un pomo de Pildoras de Foster. A menudo la primer manifestación de debilidad de los riñones es un ataque reumático, lumbago, cálculos, hidropesía, un hiriente dolor en el espinazo, un áspero dolor de espalda, ó irregularidades urinarias.

Los riñones son los órganos que filtran los venenos e impurezas de la sangre. Si se recargan de trabajo y se debilitan debido a excesos, un resfrío, gripe, influenza, comer más de lo necesario ó disipaciones, las impurezas continúan circulando en la sangre y finalmente resultarán en serios malestares.

No descuide los primeros síntomas. Ellos son signos peligrosos, y descuidarlos es dar paso a largos meses de dolorosas enfermedades y gastos. Las Pildoras de Foster son conocidas en todas partes como el mejor y más antiguo y largamente experimentado remedio para los riñones.

**PILDORAS DE FOSTER**  
PARA LOS RIÑONES  
De venta en todas las Boticas

## Los abusos de un juez

TELEGRAMA

Presidente Corte Justicia,

San José

En causa criminal relativa asuntos electorales Talamanca, he sido nombrado defensor por dos jueces: en ese carácter me presenté hoy despacho Juez Victor Manuel Cañas para estudiar expediente: tomaba notas cuando Juez me increpó haciéndome notar que producí asco lectura de la causa. Hubo una corta discusión en que no falté en nada respeto funcionario, pero que fue suficiente para que éste revolver en mano me amenazara, ordenándome salir de su oficina: "No salí y esperé tranquilo que Juez hiciera uso de su arma, seguro de que su propia cobardía sería mi mejor escudo: no disparó y convencido de que no temblé ante "matones" guardé su revolver. La persona de Cañas no me importa, pero su condición de Juez sí me hace pensar que es grave el atentado que delato ante usted.

Respetuosamente,

ALBINO VILLALOBOS QUESADA

Permanente

## Para sentar responsabilidades

A las personas que hayan solicitado certificaciones de nacimiento, matrimonio o defunción, que no las hayan recibido oportunamente se sirvan dar cuenta a esta oficina con los detalles correspondientes. Asimismo se ruega envíen las constancias remitidas por el Registro Civil, en que consta que en los libros índices de esa oficina no aparecen inscritos los nombres de las personas a quienes esas certificaciones se refieren.

San José, 12 de octubre de 1923.

Jefatura de Acción DEL PARTIDO AGRICOLA

## La cabalgata azul en Montes de Oca

El domingo pasado, ya oscuro, como en la negra noche del 28, pasó mendigando votos el célebre Alcalde de Pacaca, le acompañaban muy pocos jinetes, pues en el camino habían ido desgranándose muchos de ellos, convencidos de la impopularidad del Candidato y de la indiferencia con que el verdadero pueblo lo acoge en sus giras mendicantes. Gentes de San José, pues, pueblo de aquí no había, lo recibieron en San Pedro. Había sido encargado del discurso de presentación el Lic. P. Pérez Zedón, pero se adelantó en el eso de la palabra un individuo insano que hacía una hora esperaba agarrado a la tribuna, y le contestó otro idem un señor Segreda quien pidió la cabeza del Jefe Político de Moravia. Pero don Ricardo hizo arranque y lo dejó en su perorata. Don Ricardo ni siquiera se bajó del caballo a dar las gracias a los cuatro partidarios y con aire de político desdénado caló el chapeau, miró al soslayo, requirió la espada, fué y no hubo nada.

La papeleta municipal del Cantón ha sido causa de rompimiento entre los jimenistas, debido a que el orate quiere figurar de primero en la papeleta de municipales y es tal su impopularidad, que sus copartidarios no votarán por esa papeleta, y lanzarán otra con nombres de personas capacitadas para tan delicado cargo, porque el tal individuo está incapacitado por la ley, según aparece de la publicación hecha en la Gaceta Oficial No. 118 de 29 de mayo de 1921 y de salir electo, sería nula la elección, mientras no se reahabilite en la forma prescrita por las leyes. En cambio el "Partido Agrícola" presenta una candidatura, tan escogida, que el pueblo unánime votará por ella, pues está formada por personas honorables, de holgada posición económica, y muy estimada del pueblo por sus esfuerzos en bien del progreso del Cantón. El acierto, la disciplina y la cultura con que procede en todas partes el "Partido Agrícola", le ha asegurado la más resonante victoria.

El Corresponsal

Visite la MINERVA

# Costarricenses! a salvar la Patria

Dedicado a los neutrales Para salvar la patria hay que tener presente los puntos cardinales siguientes:

1º. Que el deber más sagrado del ciudadano es, el de elegir un gobernante que llene las aspiraciones de la comunidad, tanto por su probidad y honradez, como por su preparación para regir con acierto los destinos de la Nación

2. Que el Lic. Jiménez, que es uno de los candidatos actuales, ya es conocido como un pésimo financista, como un gobernante indiferente, y sobre todo, como burlador de los derechos cívicos del ciudadano, por cuyos motivos no debe ser favorecido con el voto del pueblo.

3º. Que el Padre Volio que es otro de los Candidatos a la Presidencia de la República, está inhibido para serlo por nuestra Constitución y si por una inconciencia del pueblo llegara a ser electo, el Supremo Congreso declarará mala su elec-

ción, porque la Constitución de la República así lo ordena y

4º. Que para salvar la Patria sólo queda un camino y el de votar por el ilustre Lic. don Alberto Echandi hombre de limpios antecedentes, caballero que tiene formado un hogar modelo, al que mañana en la Presidencia no sería indiferente el clamor del desvalido y daría completo apoyo a toda obra de beneficencia; rodeado por los hombres más sanos del país y comprometido a desarrollar un programa que es el ideal para los costarricenses, sin distinción de colores políticos. La mayoría del país ha comprendido las grandes verdades que aquí decimos y con ese motivo han rodeado al Jefe del Partido Agrícola, señor Echandi; pero esa masa importante del neutralismo que aún permanece alejada de la contienda actual, debe dar una lección de cordura adhiriéndose a este mismo partido.

KUROKI

## No hay que dejarse sorprender

Se ruega a todos los echandistas que integren las Juntas de distritos, que antes de empezar la votación confronten las listas de ciudadanos comprendidos en los apellidos de las personas que han de votar en sus respectivas mesas, con la lista general que ha estado fijada a la vista del público a fin de cerciorarse de si se ha hecho alguna alteración o supresión.

Los señores fiscales echandistas están en la obligación de vigilar estas listas, haciendo la confrontación del caso.

## El Hombre Vigoroso es el Hombre Supremo



**HIERRO NUXADO**

4 Millones de personas lo toman para fortificar la sangre y los nervios

Agentes Generales:

The Costa Rica Mercantile Co.

Economice su dinero: ordenando la ejecución de sus impresos en la MINERVA

## Hoja Suelta

explotando una carta de don Julio

El domingo próximo los jimenistas harán circular una hoja suelta en varios lugares y pueblos, explotando a su modo—insidiosamente como todos los suyos—la carta que el señor Presidente de la República le dirigió a un empleado de "La Tribuna". Han tirado como cinco mil hojitas en sus patoleos de moribundos. Parece que tergiversarán las frases de don Julio para sorprender al pueblo. Alerta!!!

No olvide pasar a la MINERVA

## Don Luis Leporace y las artimañas del jimenismo

Jimenistas están circulando una hoja en mi nombre, ruégole que periódico desmienta y proteste!

Aquí todo bien y listos librar batalla. Afmo.,

LUIS LEPORACE

## Apuesta al triunfo del Cantón de Osa

Se apuesta la suma de cien dólares a que el Partido Agrícola tendrá el triunfo en Buenos Aires, El Pozo, Térraba y Boruca.

UN AGRICOLA

Teatro Moderno

Muy pronto la grandiosa re-
apertura de este coliseo de moda
arreglado para la sociedad ca-
pitalina.
En el Teatro Moderno pasarán
las mejores estrellas del cine:
Norma y Constance Tal-
madge, Harold Lloyd,
Charles Chaplin, Prisci-
lla Dean y Gloria Swanson
Se tienen preparados cuatro
grandiosos estrenos por semana:
Sombras de ayer, Nanook del
Norte, Amapola, El Hombre
Mosca, El Flirt,
Y otras estupendas películas que
tendrán un éxito escandaloso.

Teatro ADELA

Muy pronto se inaugurará con
una compañía de primera clase
de operetas, dramas y zarzuelas
Se preparan grandiosos estre-
nos
4 películas por semana
De las casas más acreditadas y
y con los mejores artistas.
Harold Lloyd, Chaplin,
las Tadmadge, Gloria
Swanson y Priscilla Dean.
El público debe prepararse
para los estupendos espectáculos
de este nuevo teatro.

Teatro América



Esta noche estará de ga-
la el Teatro América y de
plácemes el público con el
debut de la notable compa-
ñía de comedias Telmo—
Montalt con la preciosa co-
media "Agapito se divierte"
una verdadera joya de su
género.

CLUB DE MUEBLES
M. CAMPOS & Hnos.

SOCIOS FAVORECIDOS
SERIES DE \$ 5-50
Serie A.—Amortización No. 38. Favorecido el
No. 31 de Ramón Avendaño.
Serie B.—Amortización No. 33. Favorecido el N.º
76 de Ana de Paredes.
Serie C.—Amortización No. 26 Favorecido el No.
53 de Adela de Jiménez.
Serie D.—Amortización No. 19. Favorecido el
No. 82 de Odilia de Vargas.
SERIES DE \$ 2-75
Serie A.—Amortización No. 38. Favorecido el No.º
108 de Filadelfo González.
Serie B.—Amortización No. 33. Favorecido el
No. 7 de Enrique Mora.
Serie C. Amortización No. 26. Favorecido el No.
15 de Alberto Roses.
Serie D.—Amortización No. 19 Favorecido el
No. 191 de Lupe Sáenz
Presenciaron el sorteo los señores:
J. J. Aguilar Jorge Bustamante.
Enrique García. José Cervantes

TEATRO MODERNO

Próximos Estrenos:

El Chiquillo, Charles Chaplin
El Otro yo....
Sombras de Ayer, Norma Talmadge
Amapola, Norma Talmadge
Siete años de mala suerte, Max Linder
Despierta, mujer, la última lucha
Firpo-Dempsey
Y otras todas grandes exitos

CINEMA PATHE

Sábado 1º de Dicbre.
A las 7 p. m. A 25 céntimos
Cinturón
de las
Amazonas
Mañana domingo
Grandes funciones

TEATRO OLIMPIA

Sábado 1 de Dicbre.
DOS MUY NECESARIAS
FUNCIONES
A las 7 p. m.—A 25 céntimos
Francesca Bertini en la preciosa
cinta
Orgullo
8.30 p. m. A 25 céntimos
La Señora
está Bonamorada
Por Elena Makouska y Guido
Trento

TABACO

para CIGARRILLOS y PUROS
de la mejor CALIDAD y a precios
muy bajos,
EN EL ALMACEN DE
TOMAS FERNANDEZ
TELEFONO 198 APARTADO 614

Los famosos Richard y
Mirko

se estrenarán próximamente
en el Teatro Variedades.
Son dos artistas famosí-
simos, creadores de un
género nuevo en ilusionis-
mo e imitación de tipos fe-
meninos.
Vienen precedidos de
gran fama conquistada en
buena lid artística en los
primeros teatros de Euro-
pa y del continente ame-
ricano.
Su estreno será marcado
con letras de oro en los
anales artísticos del país.

Una Ocasión

Se venden tres cosas; una vic-
troia eléctrica con motora y 100
discos catalogados, muchos ro-
jos; una numeradora automática
hasta 100.000; un amperómetro;
dos juegos de bolas para billar;
una máquina para hacer ojales
y otra de escribir Oliver no. 5;
un rifle 44 de 25 tiros.
Se compra una pianola se oca-
sion.
Entenderse en la AGENCIA
DE FUNERALES Y CIRCULA-
CIÓN MORA POVEDA, la que
cuenta con el mejor surtido de
doce clases diferentes en esque-
las mortuorias y participación
de matrimonio.
Llegaron canarios, muy buenos
cantores, importados de Ale-
mania.
Teléfono 842
Calle 8ª Sur, Av. 16 y 18

Teatro América

Sábado 1º de Dicbre.
Función Extraordi-
naria para DEBUT y
presentación de
La Compañía de Comedias Mo-
dernas Telmo Montalt
con el estreno del diver-
tido vaudevil
AGAPITO
SE DIVIERTE
Teniendo gran demanda de
palcos para los domingos en la
noche y estando todos abo-
nados, la Empresa ruega a las
familias que los tienen, que
avisen con dos días de antici-
pación cuando no puedan utili-
zarlos.

Soberbia tanda popular

Para hoy en el Varieda-
des. En la noche se repeti-
rá la segunda época de
MADAME DE MONSE-
REAU
A LAS 7, El payaso
SI SI con sus perros y mo-
nos perfectamente amaes-
trados y su chistoso y di-
minuto Chaplin, dará una
sesión extraordinaria con
selecto programa.
ALAS 8 y 30 se exhi-
birá la 2a. época de "Ma-
dame de Monsereau" so-
berbia reconstrucción his-
tórica de la Corte de En-
rique III de Francia, reali-
zada bajo la novela de Du-
mas padre por la casa
Aubert y la Comedia
Francesa.

TACK HING LUNG y C.º
GIL CONG
IMPORTADORES - Punta Arenas

Las Compañías
de Seguros

tienen un hermoso
gesto
Se nos informa que las
compañías de seguros contra
incendios están dispuestas es-
te año a ofrecerle un buen
aguinaldo a las señoritas em-
pleadas en la Superintenden-
cia de Seguros, quienes nun-
ca han puesto inconvenientes
para trabajar a favor de esas
casas en cualquier ocasión.
El año pasado las compa-
ñías aludidas, por medio de
don Ricardo Batells, recibie-
ron un hermoso obsequio y
es de esperarse ocurra lo mis-
mo en esta navidad.

Aclaración de D.
R. Lépiz M. pro-
pagandista del
Partido Agrí-
cola

Ayer recibimos la visita de
este señor quien nos manifi-
estó que a pesar de lo que
se dice en Heredia, con mo-
tivo de un telegrama que pu-
blicó manifestando que se se-
paraba del Partido Agrícola
debido a ciertos disgustos lo-
cales que había experimenta-
do, él siempre continuó firme
en su puesto de propagandis-
ta de este partido, y que así
lo ha hecho saber pública-
mente.
Nos dijo que trabajará con
el mismo entusiasmo de siem-
pre, por el triunfo de nuestro
eximio candidato, que será
un hecho el próximo domi-
ngo.
Queda complacido el señor
Lépiz M.

TEATRO VARIEDADES

Sábado 1º de Dicbre.
7 p. m.
SI SI Los monos a-
maestrados, El perro sabio, y
Charles Chaplin
A las 8 y 30 p. m. Repetición de
La Dama de
Monsereau
Segunda época
Mañana domingo. GRAN FINAL

Demanda de
\$ 400 por
un buey

Un señor Piedra ha pre-
sentado ante el Juez del Crí-
men una demanda contra la
Municipalidad, por haber atro-
pellado un camión de esa
corporación, un hermoso
buey de su propiedad. Valo-
ra el daño en cuatrocientos
colones.

UNITED FRUIT CO.
SERVICIO DE VAPORES

Los vapores SAN GIL, SAN BENITO, SAN BRUNO y SAN
BLAS, harán el servicio regular entre Limón y Boston; en su viaje de
Boston a Limón harán escala en Habana y Cristóbal llegando a Puerto
Limón los jueves en la mañana y en su viaje de regreso, principiando
con el vapor SAN GIL que saldrá de Limón sábado 14 de Abril, en la
tarde, hasta nuevo aviso dichos vapores seguirán saliendo todos los
sábados en la tarde de Limón, directamente para Boston.
Los vapores PASTORES, ULUA, TOLOA y CALAMARES
harán el servicio regular entre Limón y Nueva York, de venida harán
escala en la Habana y Cristóbal, llegando a Puerto Limón los jueves
en la mañana y en su viaje de regreso saldrán de Puerto Limón los
sábados en la tarde, vía Cristóbal y Habana, es decir, mantendrán un
servicio regular entre Limón, Cristóbal, Habana y Nueva York.
Los vapores CAMITO, BAYANO y CORONADO, de la Elders
& Fiffes Ltd., llegarán a Puerto Limón cada quince días, los jueves en
la mañana procedentes de Bristol, Inglaterra, vía Kingston, y saldrán,
como de costumbre, cada 15 días, los viernes en la tarde, de Limón
para Bristol, Inglaterra, haciendo escala en Cristóbal y Kingston.
Todos estos vapores harán el servicio de pasajeros y carga.
Para más informes dirigirse a las oficinas de la Compañía en
Limón y San José o a los sub-agentes Sasso y Firie Sucs., en San José
G. P. CHITTENDEN
ADMINISTRADOR
San José, Abril 9 de 1923.

Hojas sueltas, membretes,
etc., en la Imprenta Minerva

MARMOLERIA
de ANTONIO PORTUGUEZ S.
Ofrece trabajos en mármol, granito
bronce, y una existencia de estatuas
macetas, etc.—Agente Representante
la famosa casa del Profesor Froli, e
Carara, Italia.—Importa las obras direc-
tamente, por contrato o por módica
comisión.
Avenida 10, Oeste—Las Pilas
Calle del Cementerio.

No olvide pasar con su tra-
bajo a la Minerva

EL 90 POR CIENTO DE
ADULTOS PADECEN
DE PIORREA
Para pertenecer al
otro 10 por ciento
y tener los dientes
buenos, sa-
nos y fuer-
tes, úsese
diaria-
mente
ANTIPIRYLO
Lim-
pia los
dientes y
protege contra
infecciones toda
la cavidad bucal.
En las Farmacias
Recomiendo al público usar
esta pasta para conservar los
dientes contra la PIORREA.
Su mérito lo he notado prác-
ticamente en mi clientela.
Dr. M. Fischel
DENTISTA AMERICANO
Frente al Correo
San José, Costa Rica.
Depósito permanente. Fija
muestras y precios.
Teléfono 683 — Apartado 434

# PERSONALES Y SOCIALES

A cargo de GUILLERMO TRISTAN

## Natalicios

Celebra hoy la fecha de su natalicio la señorita Margarita Chacón.

## Fechas matrimoniales

Celebran hoy la fecha de su matrimonio el Profesor don José Joaquín Vargas Calvo y doña Emma Méndez A. (1894) don Carlos Luis Bonilla de Vars y doña Lola Durán Q. (1907) don Berlabé Castro Ch. y doña Josefa Beltrán (1907).

## Recordatorios

Cumple años hoy de haber fallecido don Manuel Sáenz Gutiérrez (1922).

## Ofrecimiento

Hemos recibido la atenta cartulina en la cual don Tito Blanco y su señora esposa doña Rosa A. de Blanco, se han servido ofrecernos a su primogénita, que llevará el nombre de María del Socorro nacida el 26 de noviembre último. Damos las gracias a los padres por la deferencia que se nos ha dispensado y deseamos ventura a la recién nacida.

## La boda Guevara Alvarez

A las seis de la mañana de hoy en la Parroquia de Punarenas se ha de efectuar la ceremonia matrimonial de don Abel Guevara Cano y la Srta. Clara Alvarez.

Los nuevos esposos serán apadrinados por don Gerardo Mc Adam y doña Clarisa de Mc Adam, don Uladislao Guevara y doña Emilia v. de Santos, don Carlos Barahona y doña María Luisa de Barahona, don Alfredo Carranza y doña María de Carranza, don Antonio Alvarado y doña Adela de Alvarado, don José Amador y doña Rosalía de Amador, don Héctor Guevara y señorita

Matilde Guevara, don Enrique Morice y señorita Mercedes Guevara, don Luis E. Guevara y señorita Orfilia Ruiz.

Por la ventura del nuevo hogar formulamos nuestros sinceros votos.

## Enfermos

Desde hace varios días llegó a esta capital, procedente de Limón y se encuentra enfermo don Arturo Lotía.

Doña Gloria de Altamirano se encuentra en cama.

Continúa enfermo de cuidado don Alfredo Echeverría.

La niña María Huete ha estado enferma.

Guarda cama don Manuel Montealegre.

El niño Hubert Watson que estuvo en cama ha continuado mejor.

Continúa siendo delicado el estado de salud de la señorita Mercedes Montalto.

Desde hace varios días se encuentra enfermo don Salvador Camacho, activo empleado de la Junta de Caridad de esta capital.

Ingresó a la clínica de los Drs. Victory y Pacheco, procedente de la línea de Limón, y se encuentra en observación médica el señor don Rafael Machado Pinto.

Doña Brígida de Casoria, esposa del Lic. don Buenaventura Casoria se encuentra enferma desde hace varios días.

Guarda cama la señorita Lucía Casoria.

Los Drs. Arrea y Herdicia, operaron de catarata con buenos resultados a doña Margarita de Castro.

## Distinguida huésped

Ha llegado a esta capital procedente de Padamá, la estimable señorita Carolina Muller, quien fue nuestra distinguida huésped en meses pasados. Regresa la joven y bella señorita al seno de nuestra

## Regresa una estimable señorita



Fot. Hernández

Después de haber efectuado un viaje de recreo por los Estados Unidos, regresó a la ciudad de Limón el jueves de esta semana, la estimable señorita Susie Kirkpatrick, justamente preclara en la sociedad portuñesa.

El viaje de la señorita Kirkpatrick fue únicamente de recreo y al regresar a Costa Rica ha sido recibida con justo júbilo por parte de sus muchas amistades no solamente en Limón sino también en esta capital en donde es querida y estimada.

Nos es muy grato presentarle a la estimable viajera nuestro cariñoso y atento saludo.

## Delicada operación

En la mañana de ayer, en la Clínica de los doctores Victory y Pacheco, fue sometida a una delicada operación la estimable señorita Marta Fabian Naute, miembro estimable de la colonia alemana.

Llevó el bisturí el Dr. D. José Victory, auxiliado por los doctores Pacheco y Moreno Cañas, estando presente el Dr. don Vicente Lachner Sandoval.

La operación practicada dió magníficos resultados, y los médicos tienen esperanza en su pronto restablecimiento. Sinceramente lo deseamos para alegría de sus padres el caballero don Víctor Fabian y doña Mercedes Naute.



Fot. Hernández

sociedad con el propósito de asistir al gran baile del Teatro Nacional la noche del 31 de diciembre. Nos es muy grato presentar nuestro atento saludo, deseando que su permanencia en nuestra sociedad le sea muy grata.

## Enlace

Don Domingo Chacón y doña Teresa Escalante se han servido participarnos su efectuado enlace del cual dimos cuenta en tiempo oportuno. Damos las gracias por la esquila recibida y formulamos nuestros votos por la ventura del nuevo hogar.

## Personales de Heredia

La señorita Clotilde Pacheco se encuentra enferma.

—Se encuentra en vías de restablecimiento la niña Yolanda, hija de los esposos Arguedas Fuentes.

—Para el campo sale la familia Pacheco.

—El 9 de diciembre en la noche será el acto público de la Escuela Normal.

## Esquila

Hemos recibido la esquila en la cual don José Aviles Rubio y doña Juanita Lasauca Burnnatt, se sirven participarnos e invitarnos a su próximo matrimonio que se verificará en la casa de la contrayente el día 8 de los corrientes a las 7 p. m.

Damos las gracias por la esquila recibida y formulamos nuestros votos por la ventura del nuevo hogar.

## Del hogar Pagés-Jiménez

Nuestro buen amigo don Carlos Pagés y su señora esposa doña Sara Jiménez G. han tenido la dicha de ver aumentada la felicidad de su hogar con el nacimiento de un varoncito, el que al lado de sus

hermanitos constituirá la alegría de los padres a quienes congratulamos deseando para el recién nacido un camino de felicidad.

El nuevo heredero llevará el nombre de Federico Guillermo Carlos.

## La boda Volio-Jiménez

En este mes se ha de efectuar en la ciudad de Cartago la ceremonia matrimonial del señor don Fernando Volio y la señorita Arabela Jiménez Tinoco. Felicitamos a los jóvenes prometidos y anticipamos nuestros votos por la ventura del nuevo hogar.

## La boda Hutt Gil

Circulan en nuestra sociedad las esquelas en las cuales don Francisco Gil Mayorca, don Augusto Hutt y doña Rosa Chaverri de Hutt, participan el matrimonio de sus hijos Clara y Eduardo.

Damos las gracias por la esquila que se nos ha enviado y formulamos nuestros votos muy sinceros por la ventura de los jóvenes prometidos.

## La boda Aguilar-Baixench

En este mes se ha de efectuar la ceremonia matrimonial del caballero don Joaquín Aguilar Delgado y la estimable señorita Flora Baixench. Anticipamos a los jóvenes prometidos nuestros votos por su felicidad.

## Amonestación

En la Parroquia del Carmen se corre la amonestación matrimonial de don Juan López Brenes y la señorita Josefina Monge Jiménez, debiendo de efectuarse la ceremonia en día próximo.

## La boda Gallegos Gurdían

En la residencia de don Maximiliano Gurdían y su señora esposa doña Muriel Morales de Gurdían, se ha de efectuar hoy a las 14 y 30 horas, la ceremonia matrimonial del estimable joven don Alfredo Gallegos Escalante y la bella señorita Carmen Gurdían Rojas.

Elementos distinguidos y estimables de nuestra sociedad, los jóvenes contrayentes han merecido el aprecio de quienes les han tratado.

Los jóvenes esposos recibirán la bendición matrimonial del Ilustrísimo Sr. Arzobispo de esta Arquidiócesis Dr. don Rafael Otón Castro, y serán apadrinados por el Lic. don Raúl Gurdían y doña Teresa Escalante de Chacón, don Luis F. Sáenz y doña Cristina v. de Jiménez, don Julio A. Gurdían y doña Octaviana de Guerrero, doctor don Elías Rojas y doña Marianna E. de Durán, don Luis G. Escalante y doña Bertruda de Gurdían, don Roberto Gurdían I. y doña Mercedes E. de Sáenz, don Jorge Escalante y doña Angela de Gurdían, don Rafael Escalante y doña Elena Montealegré de Gurdían, don Maximiliano Gurdían y doña María de Fernández, Licenciado don Everardo Gómez y doña María de Toledo, don Luis Escalante S. y doña Margarita de Pinto, don Ricardo Gurdían y señorita Enriqueta Chavarria, don José M. Durán y doña Amalia G. de Truque, don Rodolfo Sáenz y señorita Flora Vargas, don Luis Gallegos y señorita Rosalía Escalante.

El Licenciado don Julio A. Gurdían, actuará por sí y en representación de don Salvador Guerrero, residente en León de Nicaragua.

Después de la ceremonia religiosa se efectuará una recepción para la cual han sido invitados los familiares y amigos de los contrayentes.

EL DIARIO DEL COMERCIO formula sus votos muy sinceros por la ventura de los jóvenes prometidos que en la tarde de hoy han de unir sus destinos ante el ara santa del amor.

VISITE LA NINERVA

## Don Julio Acosta aclara un concepto de su última Carta

TELEGRAMA

Señor Presidente de la República.

Su Despacho

Como, según su propia frase, los jimenistas le sacan punta a todo, están haciéndolo con el último párrafo de su carta a Caldera. Ud. y yo sabemos la ironía que encierra, pero contrarios lo usan para hacer creer que Ud. entregará el poder a don Ricardo Jiménez porque está persuadido de su mayoría. Ruégole contestarme aclarando el concepto y autorizarme para usar su contestación en la forma más conveniente. Respetuosamente,

ROBERTO E. SMYTH

Casa Presidencial, Nov. 29 de 1923

Señor Roberto E. Smyth

Contesto su telegrama. Yo no sé si don Ricardo Jiménez tendrá mayoría; eso lo decidirá el pueblo de Costa Rica el domingo. Lo que quise decir es que le entregaré a él si el resultado de la elección lo favorece, el mismo modo que lo haré respetuosamente con cualquiera de los otros candidatos.

Su atto. servidor,

JULIO ACOSTA

## En West Farm un enorme tigre devora a una negrita

De Limón recibimos ayer detalles de un suceso espantoso. Nos informa nuestro correspondiente que pasajeros llegados de la Estrella relatan que en «West Farm» un enorme tigre que devoró a una negrita llamada Violeta, hija de Tomás Mac Kenzie, negro que trabaja en los bananales de la United Fruit Company. Según parece, la pequeña que aún no había cumplido doce años de edad, había ido con una mujer llamada María al rancho de un indio de nombre Macario con el propósito de encargarle varios juegos de flechas que tenía contratados con un norteamericano que acababa de llegar de la Zona del Canal.

El día de la tragedia regresaban las negritas muy campanas por un atajo bastante transitado por los nativos de esa zona y por los cazadores, cuando se encontraron con un amigo de María quien le rogó a la pequeña que se distanciara de ellos con el objeto de conversar algo que no debía oír. Mientras la pareja conversaba apasionadamente, la niña se acercó a la orilla del río Coen con el fin de coger unas guarías. Quiso la fatalidad que en aquel paraje se encontrara el enorme y hambriento felino, que de

un zarpazo dejó sin vida a la muchachita. A los gritos de horror de Violeta acudieron sus compañeros quienes alcanzaron a contemplar un cuadro horripilante. La fiera devoraba el cuerpo de la niña. Aquel cuadro parecía una escena de los circos de los cesares cuando echaban los cristianos a las fieras del desierto. La bestia huyó y entonces el negro, que es fuerte como un roble, recogió el cadáver y lo condujo al poblado.

La llegada al pueblo de la pareja fue recibida con gran estupor. Ese mismo día se verificó el sepelio. El señor Superintendente de la United se portó correctamente con los familiares de la infortunada negrita.

## Los objetos de arte de los artistas norteamericanos Mr. y Mrs. Campbell

El Comité para la distribución de los objetos de arte que los distinguidos artistas norteamericanos Mr. y Mrs. Campbell Gerkee rifaran entre un grupo de amigos, ha anunciado la rifa para la primer semana de diciembre. Todos los tiquetes que aún no se hayan pagado serán declarados nulos. Lo que se pone en conocimiento de los interesados para que cobren a la mayor brevedad posible el precio de dichos recibos.

# Alguna vez es bueno que se pongan los puntos sobre las íes

I

Hsta para finalizar la actual contienda política. Pero antes de que toque a su término es necesario escribir algo más, un poco de historia sobre el manoseado tema del tinoquismo, de los "billetes sábana" y de la Concesión Amory, tema que en estos últimos días han venido explotando a su gusto los fanáticos que siguen a don Ricardo Jiménez.

Quien lea "La Noticia Republicana" se imagina que el editorialista de ese periódico y sus compañeros de idolatría jimenista han mantenido en alto el emblema revolucionario, contra viento y marea.

Pero resulta que si uno se pone a revisar las páginas en que constan todas las calamidades que han azotado a Costa Rica desde 1917, no encuentra a esos panfletistas de hoy en ninguna de las que pudiéramos considerar como gloriosas. Ni acompañaron a Fernández Güell, ni estuvieron en el Sapoá, ni su pluma ni su verbo sirvieron para levantar el espíritu del pueblo cuando éste era víctima del despotismo.

De mí sé decir (y esto siento que debo repetirlo y pregonarlo porque al paso que van las cosas de invertidas, cualquier día voy a resultar siendo calificado como amigo y defensor del régimen de los treinta meses) que trabajé cuanto pude fuera del país en contra del Gobierno de los hermanos Tinoco.

Y también sé decir y digo ahora como dije hace dos años en "La Prensa", que cuando se organizaba la revolución en Nicaragua escribí al señor Castro Quesada diciéndole que sólo esperaba su llamamiento para incorporarme a las filas restauradoras del Gobierno Constitucional.

Nunca me llegó respuesta a esa carta, pero el señor Castro Quesada no ha tenido inconveniente en declararme hace pocas semanas que sí la recibió y que no solicitó mis servicios porque nunca hubo seguridad de que el movimiento se organizara en debida forma, y que cuando menos lo esperaban vino el éxito no dándole tiempo para llamarme. Entonces me encontraba en "El Universal" de México, en cuyas columnas seguía la campaña que empecé en Nueva York a raíz del cuartelazo del 27 de enero.

Como en estas cruzadas el mérito se le adjudica siempre a unos pocos olvidando a muchos, me parece de justicia manifestar que en los Estados Unidos nadie tan esforzado ni tan activo por conseguir el no reconocimiento de Tinoco como don Eduardo Bonilla Gutiérrez, quien luchó como un valiente desde el principio hasta el fin de la batalla, dando valor y presando fe al Lic. González Flores que muy amenudo saltaba de su lecho lleno de incertidumbre y desaliento.

Y tratándose como se trata de poner los puntos sobre las

íes hago la reproducción de esta carta, publicada en el epílogo de "Traidores y Despotas de Centro América" a propósito de mi labor:

Nueva York, 25 de agosto de 1919

Sr. don Vicente Sáenz, Carlton, Academy, Summit, Nueva Jersey.

... Siempre recordamos con agradecimiento lo que usted hizo en favor de la causa patriótica, atacando sin descanso la traición de los Tinoco en las columnas de la prensa desde un principio. Siempre recordamos que usted, desde el propio día del crimen, se declaró abiertamente contra ellos y les dijo las verdades a quienes hasta entonces habían sido considerados como patriotas y hombres de bien—los ex presidentes y padres de la patria—con todo el brío de su robusta pluma... Más adelante todos esos beneméritos fueron desmascarados en la serie de artículos que publicó el "New York Herald", y cuya campaña ha sido la base de nuestro triunfo. Siempre recordamos, en una palabra, que las publicaciones del "Herald" se las debemos a usted, pues fué usted quien entusiasmó a Mr. Turner para hacer la referida campaña que se inició debido a los esfuerzos de usted.

Francisco Montero, Cónsul General de Costa Rica en Nueva York.

Triunfó por fin el movimiento nacional que condenaba a los Tinoco, iniciándose entonces una época en que cada quien se decía revolucionario. Todos estos intelectuales hoy jimenistas en su mayoría, resultaron de la noche a la mañana furibundos enemigos de la Administración treintamesina ya desaparecida.

Y su furia contra los vencidos y su entusiasmo restaurador, sólo podrían compararse a la furia con que dos años y medio antes se le echaron encima al señor González Flores al ser éste traicionado el 27 de enero de 1917, y al entusiasmo con que a la sazón se proclamaban sinceros tinoquistas con el éxito de Tinoco.

Hicieron en ambas ocasiones tanta bulla y dispararon tantos cañonazos de pluma y de garganta, como la bulla que al presente hacen y como los cañonazos que disparan celebrando el triunfo de Costa Rica en el litigio con Inglaterra. Todo es cuestión de estar siempre al lado de la victoria venga por donde viniere.

Así se explica que mientras este complejo y delicado asunto del Royal Bank y de la Concesión Amory aparecía dudoso, más bien perdido que ganado, ninguno de los jimenistas que ahora tanto se entusiasman levantara su voz ni pusiera su pluma al servicio de la tesis nacional.

¿En dónde consta que los editorialistas de "La Noticia Republicana" o los oradores de don Ricardo Jiménez hayan

hecho labor alguna a favor de Costa Ric y en menoscabo de las pretensiones británicas?

Si yo tuviese capital ofrecería diez mil colones a la persona que me trajera un artículo, una frase, una línea, siquiera una palabra de alguno de estos bulliciosos aplaudidores de triunfos, escritas contra la tiranía en tiempo de la tiranía, en pro de la República antes de que el Chief Justice Taft dictara su fallo.

Y conste que hablo y escribo en esta forma porque PUEDO hacerlo; porque durante el Gobierno Provisional de don Francisco Aguilar en que inicié mi campaña de sanción recién llegado al país, desde las columnas de "La Prensa", no hubo sino muy pocos ciudadanos que me dieran aliento para proseguir en tan difícil y peligroso empeño; porque más adelante, cuando el Lic. Aguilar Barquero traspasó el mando al Presidente electo señor Julio Acosta, y cambió de decoración el escenario político, y en llegando al poder el señor Acosta tuvo a bien hacer completo olvido de sus prédicas revolucionarias, continué yo en mi ruda tarea seguro de cumplir con un deber patrio; porque sostuve y he sostenido que el pueblo de Costa Rica no tenía por qué pagar dineros mal habidos que don Federico Tinoco y los suyos estaban gastando en hoteles y en teatros de París; porque, en una palabra, muchos editoriales y notas escribí proclamando que si no disponíamos de leyes que salvaran al Estado de semejantes "compromisos", la Moral debía prevalecer en todo caso por sobre los códigos si ello fuere necesario.

Muchas veces me pongo a revisar esa labor, esa intensa labor de meses y de años de constante lucha, y no puedo menos que asombrarme cuando veo a tantos que se reparten la victoria y no quisieron por prudencia tomar parte en la batalla!

Tengo ante mis ojos una serie de editoriales escritos a propósito de la reclamación de don Guillermo Steinworth contra el Banco Internacional. Los comencé a publicar el 19 de marzo de 1920 y no quité el dedo de la llaga hasta que el Banco Internacional perdió el pleito, naufragando así las aspiraciones nacionales.

Esto dió motivo a que nuestros jurisperitos se mostraran todavía más escépticos. A muchos pedí opinión semanas después sobre la suerte que correrían los billetes sábana, sobre el caso del Royal Bank, sobre el Contrato Amory, y todos movían la cabeza llenos de pesimismo. Sólo un abogado que debiera estar figurando en prominente lugar me animó siempre y puso a mi alcance poderosas razones legales, que libraban a Costa Rica de tan injusta carga: el Lic. don Víctor Vargas Quesada cuya actuación señalé como digna del mayor elogio.

VICENTE SÁENZ

## Tuvo o no tuvo que ver en la escritura de marras el señor Albertazzi Avendaño?

### ¿Recibió o no recibió este funcionario los 400 colones de timbres?

### Mi defensa como Promotor Fiscal en cuanto a la escritura de hipoteca

Sin comentarios publico los documentos que siguen y de cuya autenticidad respondo. Los lectores dirán quién tiene la razón.  
El Promotor Fiscal de la República,

ALBINO VILLALOBOS.

COPIA

San José, 20 de octubre de 1922.

Señor:

Señor Promotor Fiscal:

S. D.

El señor Fiscal Específico don J. Albertazzi Avendaño en oficio de fecha de ayer, dice a esta Secretaría lo siguiente:

"En cumplimiento de las funciones de Fiscal Específico expresadas en el Acuerdo de esta Secretaría No. 145 de 26 de junio de 1920, me apersoné en representación del Estado y en cobro de una crecida suma de colones que a éste adeudaba don Joaquín Tinoco, en el juicio de sucesión respectivo. Son muchos los apersonados en tal situación en cobro de deudas y no aparece de ella como bien inventariado, más que una finca de unas mil manzanas situadas en Cascajal, ju-

risdicción del cantón de Coronado. Como la situación legal del Estado en este caso, es la de un acreedor personal, y la finca mencionada tiene un pequeño gravámen hipotecario, y a la postre poco o nada vendría a conseguirse para el Fisco, he logrado que la sucesión consienta en dar hipoteca al Estado por la suma cobrada sobre tal inmueble, a cinco años de plazo. Cree la sucesión que tal lapso será suficiente para hacer arreglos respecto a los otros créditos y que será en definitiva el Estado quien se quede con la propiedad; y como creo que nada mejor se alcanzará a seguir en el juicio, pido a Ud. muy respetuosamente autorización para mandar a hacer la escritura de hipoteca, ú ordenar Ud. al señor Promotor Fiscal en tal sentido, con lo cual creo defender hasta donde es posible los intereses fiscales y satisfacer las ansias de los que quieren que el Estado se resarza aunque en mínima parte de los destrozos de la administración Tinoco.—Soy de Ud. atento y seguro servidor, J. Albertazzi Avendaño."

Lo transcribo a Ud. para su inteligencia y efectos consiguientes.

Soy de Ud., atento servidor,

J. A. CORONADO.

COPIA

Señor Promotor Fiscal de la República

Jefatura de Sección 22 Nov. 1923 Sello Nacional.

San José, 22 de Nov. de 1923.

Me permito contestar su apreciable nota No. 327 de ayer, manifestándole: que en virtud de orden No. 4530, fecha 21 de Nov. del año anterior del señor Secretario de Hacienda, para entregar al Fiscal Específico Lic. don José Albertazzi Avendaño, cuatrocientos colones (C 400 00) en timbres de veinte colones que se necesitaban para la escritura de hipoteca de una finca perteneciente a la sucesión del señor Joaquín Tinoco Granados, hipoteca que el referido Fiscal debía aceptar en nombre del Estado, el mismo día fué expedida la orden expresada, en virtud de la cual el Banco de Costa Rica entregó al señor Lic. Albertazzi A. las expresadas especies fiscales.

Soy de Usted muy Attó. servidor,

(f) J. ADAN M. DE OCA.

# Aclaración obligada

Alajuela, noviembre 23 de 1923.

Según el informe publicado en la "Gaceta Oficial" N° 267 de hoy viernes 23 de los corrientes, el Sr. García Solano hace tres cargos en contra de la Contabilidad Municipalidad de este Cantón, Contabilidad que ajustamente tengo bajo mi cuidado, pero cuyas deficiencias NO SE REPIEREN, en manera alguna a mi trabajo, sino que recaen en el Contador anterior, por las razones que coneguida expongo:

En primer lugar, hago constar que las deficiencias señaladas aparecen en los libros con fecha muy anterior a la aceptación y desempeño de mis funciones como Contador de este Municipio, pues los mismos cargos, como se verá, lo demuestran.

Lo (cargo) dice el informe "Los saldos que han arrojado los balances generales no se han arrasado de un año a otro, es decir, no se han hecho los indispensables saldos de APERTURA DE LA CONTABILIDAD". Como se comprende, el cargo se refiere a la apertura de los Libros que se hace en el mes de Enero, y el traspaso de los saldos, se refiere a los saldos de Diciembre del año anterior que se hacen también en el mismo mes de Enero. Si yo recibí la Contabilidad en Julio de este año, como podré cargar

con responsabilidades anteriores?

2o.) "Al hacer el detalle de las cuentas CONDUCCION LUZ DE RIO SEGUNDO. INSTALACION DE LA MISMA APLICACION DE ESTA, he comprado algunos errores". Los cuentas a que se refiere este cargo se abrieron en los libros en el mes de Marzo del presente año, es decir, cuatro meses antes de mi colocación.

3o. "El saldo de "Construcción Mercado" en el mayor es de \$34030.50, existiendo una diferencia con el Libro de Caja de cuatro colones, por error habido en el Diario, al folio 73. Este error está cometido en el mes de Abril de este año, dos meses antes de mi llegada al puesto.

En virtud de todo esto, el mismo Municipio acordó, en la sesión celebrada el miércoles p. pdo. 21 de los corrientes, llamar al CONTADOR ANTERIOR para que, en presencia de los cargos expuestos rectifique lo escrito y me entregue los libros correctamente, a fin de no tener dificultades en el balance de fin de año.

Dejo así en claro las cosas, y lamento profundamente tener que ocuparme de este delicado asunto, que si no es grave, sí afecta el prestigio profesional e irrita el ánimo.

FRANCISCO G. SIBAJA

## ¿ LE DUELE ?

Si los bruscos cambios del tiempo le renuevan sus ataques de Reumatismo, Sciática o Lumbago, o si padece los agudos dolores que ocasionan la Neuralgia, Golpes, Torceduras, Neuritis, etc., sufre porque quiere.

Por más de 40 años el SLOAN, el Mata Dolores sin rival, ha cumplido fielmente su misión de extirpar los dolores. Una ligera aplicación, sin necesidad de friccionarse, basta para impartir el tan ansiado alivio. Téngalo siempre a mano, listo para emergencias. Basta untárselo. Penetra por sí solo

## LINIMENTO DE SLOAN



Quita el Dolor de Muelas, de Espalda, Reumatismo, Músculos Doloridos. El mejor remedio casero de hacer 40 años, es sin el mejor remedio para tener en casa.

EL SLOAN ES EL AMIGO DE LA HUMANIDAD — EL ENEMIGO INVENCIBLE DEL DOLOR

Vence siempre al Reumatismo, Catambres, Neuritis, Sciática, Lumbago. En las farmacias del mundo.



## Anunciamos

# Chevrolet

## Modelos Superiores 1924

COMBINAN Perfección -- Mecánica con ELEGANCIA

\$ 1025 -00 ORO A M. con Magneto BOSCH

PARA PORMENORES:

# Costa Rica Motor Co.

## De Administración

Se recuerda a los Agentes la obligación en que están de hacer su liquidación antes del 15 de cada mes.

Estamos preparando una lista de Agentes y anunciantes morosos. Rogamos, en consecuencia, a los que se encuentren atrasados, ponerse al día antes de fin de mes.

Los suscritores de los lugares en que no hay Agentes deben pagar por adelantado el servicio que solicitan.

## LA Sastrería de Montero

Ha sido trasladada al local nuevo de los señores **González Lahamann**

150 varas al Norte del almacén de Steinworth, donde se atiende siempre con esmero a su distinguida clientela.

### Una nota

La casa en donde están instaladas las alcaldías se encuentran en muy mal estado, al extremo de que en la alcaldía tercera hay un aviso que dice: «Tenga cuidado con ese hueco. Hay peligro» Muy conveniente sería que se mande arreglar ese departamento.



### Retrete que deja que desear

El retrete situado detrás del Teatro Nacional es una cloaca insoportable. Los vecinos no hallan que hacer y se quejan de la aglomeración de gentes en un local tan céntrico. Alegan que los señores de la sanidad ignoran la existencia del "cien" en cuestión, pues ya le hubieran echado un barril de carbolina.

## Adios, Callos! Dice "Gets-It"



Los Callos Huyen cuando son tocados con "Gets-It." Como una esponja embebe el agua, "Gets-It" absorbe todos los dolores. "GETS-IT" es el original extractor de callos. Fabricado por E. Lawrence & Co., Chicago, E. U. A.

**JUAN R. ACUÑA C.**  
Electricista  
Para cualquier trabajo en el ramo, llame al **Teléfono No. 688** y quedará usted satisfecho.  
Taller: Detrás de La Dolorosa

Los 1,000 (Mil colones)  
Que rifa el Patronato de la Colonia Escobar, se jugarán el próximo 2 de diciembre en combinación con la lotería. No lo olvide y acepte el billete que le ofrezcan cuyo valor es de ₡1 (un colón) Ya quedan muy pocos números.

**QUONG TAI CHONG & CO.**  
(JACOBO SANCHEZ)  
Importadores y Exportadores  
PUNTARENAS C. R.

Hay químicos  
Que merecen elogios. Pasteur descubrió el microbio de la rabia, lo que ha salvado millones de personas. Otro químico francés ha descubierto no hace mucho un producto para curar el asma, bronquitis crónica, tisis. Este producto lleva por nombre Obieas Floral, de Louis Georges, el cual viene anunciándose hace algún tiempo en los periódicos de Costa Rica. Suponemos que debe encontrarse en todas las farmacias de esta ciudad.

**MARMOLERIA**  
M. VILLALTA E HIJOS  
San José, Costa Rica - Pietrasanta, Italia  
Contando en nuestro Laboratorio con gran variedad de artísticas obras últimamente importadas, es nuestro interés que nos visite, no dudando se animará a confiar en nuestros trabajos.



## Jabonería de Jesús M. Castro V.

Teléfono 100. — Plaza Víquez. San José

## Cuchillería Osvaldo Salvador

FRENTE A LA PLAZA DE ARTILLERIA

Las hojas de afeitar Gullitt, Antostrop, Durham, Duplex, Ever Ready, o de cualquier otra marca quedan completamente nuevas.

No las bote y lleve las a esta cuchillería y serán afiladas inmediatamente por medio de una máquina acabada de recibir.

UN COLON LA DOCENA

## VENDO

Vendo mi casa situada en el aristocrático barrio Oto, ya Terrenos para banauos, situados en Peralta, Tuis, Chitaria y Pavones de Turri'ba. Un automóvil americano y otro francés, en buen estado y muy baratos. Un carrerón para panadería. 2 volantas, una de 4 ruedas y otra de 2. Un lote de maderas muy secas y buenas. Un lote de muebles, entre el cual hay un diván. Un lote para construir en el Centro de Tres Ríos. Todo se vende en buenas condiciones de pago para el o los compradores.

## La Americana TENDA DE NOVEDADES

acaba de recibir un bonito surtido de hilos de color, lavables. Sintas de última novedad. Hojas para toda clase de flores. Caretas negras para bailes de fantasía y las famosas anilinas Pudnam, que es lo mejor para teñir, tanto en caliente como en frío. Sombreros de último estilo, y todo lo que necesite una señora o una señorita.



La Imprenta Ortiz acaba de recibir un gran surtido de papeles para matrimonios y tipos de imprenta de último estilo, y es su especialidad las envolturas de botica. Apartado 374. — Teléfono 250 — Telégrafo ERTIZ. Oficina: Calle 3ª Norte. — San José, Costa Rica

### Los últimos doelos

Mercedes Rojas, 11 días, Distrito del Hospital, hija de don Luis Rojas y Pacífica Arias.

—Juan Chaves, de 50 años, Distrito de la Merced, esposo de Ramón Arce, hijo de Gregorio Chaves y Beatriz Rojas.

—Juan Manuel Rodríguez Meza, de 7 meses. Distrito de Catedral, hijo de Benjamin Rodríguez y Amelia Meza.

—Francisca Mena de dos años, Distrito del Hospital.

—Alberto Ramírez, de 38 años, Distrito de Catedral.

—José Félix Valverde, de 7 días, Distrito del Hospital, hijo de Ramón Valverde y Ponciano Cordero.

—María del Socorro Mesén; 2 años, hijo de Filiber to Mesén y Paulina Calderón

Hortencia Barboza, de 30 años, esposa de Marcos Vargas Villalta, hijo de Trinidad Barboza y Mercedes Carrillo.

—María Molina Velás-

quez, de 31 años, vecina de Sabanilla de Alajuela, hija de Francisco Molina y Josefa Velásquez.

—Angela Gutiérrez de 18 años, de nacionalidad nicaragüense, hija de Pastor Gutiérrez y Conchita Mayorquin.

—Miguel Matamoros, 23 años, Distrito del Carmen, hijo de Gonzalo Matamoros y Teresa Ibarra.

—Abel Picado, de 33 años, vecino de Puriscal, hijo de Patrocínio Picado y Teodora Rodríguez.

## El domingo se cerrará hasta el Mercado

El domingo próximo, según la prohibición de policía, muy atinada por cierto, se cerrarán todos los establecimientos comerciales incluyendo hasta el mercado. Así pues, los jefes de casa deben proyectarse anticipadamente de mercaderías.

# Certamen de Simpatía

Hemos empezado a publicar los cupones para el Certamen de Simpatía que abre el semanario mexicano "Revista de Revistas" para su edición especial dedicada a Costa Rica.

Debe tomarse en cuenta que hay DOS CUPONES el No 1, para elegir la mujer COSTARRICENSE más simpática, y el No 2 para igual elección entre las damas pertenecientes a las COLONIAS EXTRANJERAS residentes en Costa Rica.

Además de las dos reinas habrá cuatro damas de honor entre las costarricenses y dos entre las extranjeras.

## CERTAMEN DE SIMPATIA

### CUPON N.º 1

Para el Concurso que abre el importante Semanario Mexicano "REVISTA DE REVISTAS" para elegir la mujer costarricense más simpática.

Nombre .....

Residencia .....

(Firma del interesado)

Señor Director del Diario del Comercio

NOTA: Estos cupones están debidamente controlados y no se aceptarán los que no sean tomados de este diario.

## CERTAMEN DE SIMPATIA

### CUPON N.º 2

Para el Concurso que abre el importante Semanario Mexicano "REVISTA DE REVISTAS" para elegir la mujer más simpática de las colonias extranjeras residentes en Costa Rica.

Nombre .....

Residencia .....

(Firma del interesado)

Señor Director del Diario del Comercio

NOTA: Estos cupones están debidamente controlados y no se aceptarán los que no sean tomados de este diario.

## BASE-BALL

Por BORICUA

Como ya ha entrado el verano y el Club San José, ha sido invitado por otros clubs fuera de la ciudad, y además hay una invitación de la Zona del Canal. El capitán Crespi replica a todos los socios de dicho club, que deben concurrir a las prácticas en la Plaza Viquez todos los días de 4 a 6 de la tarde.

El manager  
STAHL

Representación del Base Ball en el Comité Deportivo de la Comisión de Fiestas

La Liga nombró al señor Gilberto V. Crespi como Representante ante el Comité Deportivo para que se entendiera en el arreglo de la participación de Su Majestad El Emperador, en el concurso o ensayo de las O Impladas. Por fin se le tomó en cuenta al Base Ball como deporte en ese concurso.

Las reuniones del Club "San José"

Con gran entusiasmo se han

reanudado las reuniones de ese club, habiéndose tomado varios acuerdos de importancia.

El joven Abraham Nonnes, Secretario del Consol de Venezuela en ésta, fue presentado al club por el capitán Crespi. El joven Nonnes es un verdadero fanático y según decires buen jugador. Pronto le veremos en las prácticas.

Oportunidad perdida

Nadie tomó la iniciativa de una invitación para jugar con los marinos americanos de los tres submarinos que llegaron a Limón la semana pasada. Vinieron a San José 20 de ellos y según ellos mismos traían elemento necesario para haber podido efectuar un desafío.

Para el próximo domingo

Con motivo de ser día de elecciones solamente habrá prácticas general en todos los diamantes.

## La Gran Vía

### Acaba de recibir

Conservas alemanas y francesas - Pan negro alemán Mantequilla danesa Heyman - Salchichones - Jamones de York y americanos - Tocinetas - Quesos de crema holandeses - Frutas y espárragos del Monte - Manteca Crisco - Royal - Jabón Lux - Galletas francesas e inglesas - SERVICIO A DOMICILIO

Teléfono 754

## El fracaso de don Arturo Volio en el cantón de Turrialba

El domingo pasado fue un día de verdadera derrota para el Santo Grande del jimenismo de Cartago, don Arturo Volio. Se apersonó primeramente en Aquiares, con su séquito formado por varios individuos. Don Arturo, quien encontrándonos frente a frente con don Julio Alvarado y conmigo en "La Suiza" no tuvo el valor suficiente ni la caballerosidad de escuchar nuestra réplica a las tantas y tan marcadas falsedades que su discurso.

Tantas obras de progreso le atribuyó el Lic. Volio a su candidato, muerto, a su enemigo de siempre y a su amigo del momento, don Ricardo Jiménez, que el pueblo de La Suiza a cada segundo lo desmentía y silbaba y se ponía rojo como el carmín—porque no había olvidado que tenía sangre arterial.

Lo único que le faltó decir a don Arturo de su enemigo don Ricardo Jiménez, fue que el Universo había sido obra suya. Lo único que no dijo el ilustre jimenista fue lo del 28 de Abril.

Por otra parte, el ataque dirigido a don Julio Alvarado, lejos de hacernos daño en aquella región, acabó de asegurar el triunfo porque don Julio es el alma mater de esos contornos y todos los vecinos lo quieren y lo estiman lo suficiente para defenderlo de los ataques lanzados injustamente contra él.

Lo que le ruego a don Arturo Volio es que diga la primera verdad en su vida política y confiese fran-

camente cómo y de qué manera regresó de "La Suiza" en donde por mediación nuestra se calmaron alterados por tanta farsa y tanta ceremonia.

Creo que en los oídos del Lic. Volio repercutirá aún el mentís clamoroso y unánime de nuestra gente trabajadora y leal, que es netamente agrícola.

CARLOS ARIAS

Turrialba—28 Nov. 1923.

## El jimenismo

comprando votos Varios individuos detenidos

Ayer fue sorprendido en San Rafael de Desamparados un sujeto de apellido Gamboa, jimenista, ofreciendo comprar el voto para las elecciones del domingo a varios individuos de aquel lugar. Fue detenido y confesó, su delito ante el Alcalde. Hay otros jimenistas presos por igual delito. Pongan su barba en remojo los azules.

No olvidar la imprenta

MINERVA

## Tipos de cambio

Nueva York.....	460	%
París .....	401	—
Londres .....	124	—
España .....	300	—
Italia .....	100	—
Suiza .....	403	—
Bélgica .....	107	—
Amsterdam .....	0.384	oro am.
Dólares sobre Berlín	461	oro
San José, 30 de Noviembre 1923		

## A los Fiscales del Partido Agrícola

Se les recomienda conservar los registros de votaciones, y entregarlos el lunes a las Jefaturas de Acción.

## LA DIRECTIVA CENTRAL

### Movimiento Diario

#### Nacimientos

Juan Ramón, de Rogelio Mora y Griselda Molina.  
José Antonio, de José María González y Josefa Gamboa.  
Juan Félix, de Juan Félix Rodríguez y Eliette Monlouis.

#### Pasaportes

No hubo.

#### Defunciones

Juan Félix Rodríguez, 3 días, San José  
José Antonio González, 2 meses, San José.

VISITE LA IMP. MINERVA

## REMATE

El lunes 10 de diciembre, a la 1 de la tarde, en la Casa de Préstamos de

## Agustín Solá

350 varas al Sur del Banco de Costa Rica

Sastrería PANDOLFI Participa a su clientela y al público en general haber recibido las últimas novedades inglesas, tanto en casimires como en artículos para sastres. El lema de esta casa es:

Elegancia en el corte — Esmero en la confección — Los precios equitativos

60 varas al Sur de José Esquivel. San José, .. R.

## GRAN REALIZACION de Zapatos

Por 15 días donde

## SABATINO

Visítenos y se convencerá. Calle de la Estación, 25 varas al Este de la Imprenta Alsina

## Por ser el domingo entrante

día de elecciones se dejará la inauguración del MODERNO, para una de las noches de la semana próxima.

Como es natural, en esa noche estarán todos los ánimos exaltados: unos por el triunfo y otros por la derrota. Luego, no se sentirán para inauguraciones ni reapertura de teatros. Por eso se dejará la primera función del

MODERNO para una de las noches de la semana entrante, cuando haya vuelto la tranquilidad a los espíritus. Queremos que esa noche sea de verdadera gala, de manera que pueda recordarse siempre como se recuerdan las grandes fechas.

Hoy se recibió aviso de la llegada de las sillas para el teatro ADELA. Ahora sí no hay nada que esperar, y en cuanto están instaladas se celebrará su colosal inauguración.

# Diario del Comercio

## Junta Electoral Principal Distrito de Catedral CIUDAD DE SAN JOSE

### AVISOS ECONOMICOS

**TARIFA.** - 20 palabras o menos, 75 céntimos por inserción. Exceso 3 y medio céntimos por palabra e inserción. Pago anticipado. No se admite inserciones alternas.

**El Nuevo Almacén de Octavio A Fayad**  
Aerba de recibir las famosas CAJAS de hierro marca The Mosier Safe Co. 50 varas al Oeste del Banco Internacional.

**LLAVERO PERDIDO.**—En la manifestación jimenista de antanoche, perdí un llavero de plata con un monograma formado por una C. B. La persona que lo haya encontrado y lo desee devolver, puede dirigirse atrás de Los Leones, casa de don Justo Quirós, a Segunda Barrantes, quien gratificará el hallazgo.—Diciembre 19.

**COÑAC PAILLOUD.** Tres Estrellas. Se vende en aduana a precio de factura 6 cajas.—Entenderse en esta administración.

**TE HE PERDIDO Y NO PUEDE OLVIDARTE.** Mi viejo Amor Moon River, El Opio, Chapultepec, Princesita y muchos otros famosos discos "Gennett" han llegado a Brones & Co., 50 varas al Norte del Edificio de Correos y Telégrafos.—Nov. 25—4 v.

**ALQUIJASE** por 130 dólares mensuales, debidamente amueblada y por algunos meses, la residencia actual de la Legación de Francia, en el barrio de Otoya.

**TO LET furnished,** for a few months, for \$ 130 monthly, the house actually occupied by the French Legation, in the barrio Otoya. Noviembre 25, 4 v.

**ELECTRICIDAD ES VIDA.**—Del modo con el cual se proporciona la electricidad animal en el organismo la SALUD: del modo con el cual la mujer proporciona la electricidad a su producto una generación más sana o menos. Por esto mucho debemos al Dr. A. Maggiorani por haber reducido, mediante la hidro electro terapia, los vómitos incoercibles, como se vió en Cometa Inglesa en estado grave con vómitos hasta de sangre con solo un baño hidro termo eléctrico fué curado en Angela Amighetti con un baño curado de los vómitos y de la estitíquez, así por los vómitos mantenidos por doce días con grande debilidad en Elisa Cascante; y ahora así con la electricidad reducida por el estómago. Lo que prepara la Regeneración Sanitaria de la Raza Humana.

**SEPASE.**—En New York tuve la suerte de poder tratar con el sabio Dr. Antonio Maggiorani, venido de Italia, haciendo curaciones de la tuberculosis, honrando con esto a su patria Italia. Y en el buque que lo conducía, corrigiendo el mareo con los baños hidrotermoeléctricos, venciendo con el mismo medio los vómitos de las embarazadas, dando ejemplos insituados de curaciones de la sífilis y paludismo con el mismo medio, como de la gota, venciendo la sarna en pocos minutos, corrigiendo fácilmente la asma, tosife rina, tos de influencia; con inhalaciones iodadas y preparando una nueva generación más sana.—Todo esto me hace decir: "un italiano dió a la América una civilización: veremos si la América civilizada sabe comprender otro italiano que nos trae la salud."  
B. TUOTI

**PIDAN TODOS:** Jarcia "Marca Orlich". De venta en todos los buenos establecimientos. Se garantiza la calidad. Dirigir órdenes a W. Steinvorth y Hnos. suc. San José.—A Romano Orlich, San José o a F. Orlich y Cia.—San Ramón.

**LOTE EN VENTA.** En esta capital y en sitio preferente se vende un hermosísimo lote para construir. Para informes entenderse con esta Administración.

**APARATO DE CINE.** Se vende uno marco PATHE FRERES N.º. con motor de gasolina marca NOVO, marca NOVO, magneto BOSCH, dinamo A E G, generador tipo H N. 2o de 120 amp. Entenderse con el Gerente propietario de este diario.

**AGRICULTORES.** — Ofrecemos: Cemento Alsen, Hierro para techo, Alambre para cercas, Palas, Cuchillos, Pinturas, Aceites, Grasas, Clavos.  
W. Steinvorth y Hno. Suc.

**CACAO EN GRANO.** Depósito permanente y de buena calidad. En seguida de la tienda de los Saravia Calle del Tranvia al Pacífico

**QUIERE UD. \$ 1.000** (mil colones) para sus gastos de diciembre? La Colonia Escolar Permanente rifa \$ 1.000 (mil colones) en combinación con la lotería que se jugará el 2 de diciembre. El billete que equivale a diez números de los de lotería, vale \$ 1.00 (un colón). Si se le ofrece un billete no lo desprecie. Piense que con muy poco esfuerzo puede ayudar a una institución que trabaja por el bien de los niños del país.

**DESCUENTO DE SUELDOS.** Con médico interés. Y hasta por dos meses, con buena garantía.—Compro también giros viejos.—Rafael M. Alvarado.—Agente de negocios 275 varas al Sur del Hospital N.º. 862.—

**BENEFICIADORES:** pidan precios de sacos para café, escobas, palas para patio. Aceites y grasas para máquinas.  
W. Steinvorth y Hnos. suc.

**TRAPICHE A VAPOR.** Se vende un equipo consistente en una caldera, motor y trapiche horizontal. Para más informes en la Administración de este Diario

**COMERCIANTE.**—Vendemos fórfors más baratos que el gobierno.  
W. Steinvorth y Hno. Suc.

Esta Junta ha designado los locales y hecho la distribución que a continuación se indican, para las elecciones del dos de diciembre próximo entrante en este distrito:

**Junta Principal.**—Oficina del Licenciado don Luis Castro Ureña, frente al Teatro Nacional y al Registro Público y Archivos: votarán aquí los ciudadanos de la letra P, más los que, en razón de funciones públicas, puedan sufragar en este distrito, para que su voto sea computado en otro.

**Primera Mesa Auxiliar.**—En el Teatro Nacional: votarán en ella los primeros doscientos ciudadanos de la letra A, sea hasta Arias Chacón Victor, inclusive.

**Segunda Mesa Auxiliar.**—En el Teatro Nacional: votarán en ella los sesenta y nueve restantes de la letra A, sea desde Arias Espinosa Adán, inclusive, más los ciento treinta y uno primeros de la letra B, sea hasta Bonilla Guevara Francisco, inclusive.

**Tercera Mesa Auxiliar.**—En el Registro Público y Archivos: votarán en ella los cincuenta y dos restantes de la B, sea desde Bonilla Guevara Jesús, inclusive, más los ciento cuarenta y ocho primeros de la C, sea hasta Castro Araya Jaime, inclusive.

**Cuarta mesa Auxiliar.**—En el Registro Público y Archivos: para los ciento treinta y cinco restantes de la letra C, sea desde Castro Argüello Claudio inclusive, más los sesenta y cinco primeros de la CH, sea hasta Chaves Araya Francisco, inclusive.

**Quinta Mesa Auxiliar.**—En el Museo Nacional: para los otros veintiséis de la CH, sea desde Chaves Araya Victor Manuel, inclusive, los veintinueve de la D, los cincuenta de la E, los ochenta y cinco de la F. y los diez primeros de la G, sea hasta Gallegos Quesada Manuel Antonio, inclusive.

**Sexta Mesa Auxiliar.**—En el Colegio de Señoritas: para los otros tres de la H, sea desde Hidalgo Soñano Miguel, inclusive, los cuatro de la I los noventa y cuatro de la J, los ochenta y tres de la L, y los diez y seis primeros de la M, sea hasta Madrigal Hernández Luis, inclusive.

**Octava Mesa Auxiliar.**—En la Escuela del Laberinto (cien varas al Este de la esquina Suroeste

de la manzana de la Dolorosa:) para los doscientos siguientes de la M, sea desde Madrigal Navarro Raúl hasta Montero, único apellido, Manuel, inclusive ambos.

**Novena Mesa Auxiliar.**—En la Escuela de la Soledad (frente al costado Sur de la manzana de aquella iglesia): para los ciento veintiocho restantes de la M, sea desde Montero Vargas Rafael, inclusive; los veintiocho de la N; los treinta y siete de la O, y los siete primeros de la Q, sea hasta Quesada Calvo José, inclusive.

**Décima Mesa Auxiliar.**—En el Liceo de Costa Rica: para los cincuenta y uno restantes de la Q, sea desde Quesada Campos Ernesto, inclusive y los primeros ciento cuarenta y nueve de la R, sea hasta Rojas Agüero Levi, inclusive.

**Undécima Mesa Auxiliar.**—En el Liceo de Costa Rica: para los noventa restantes de la R, sea desde Rojas Alfaro Bernardo, inclusive, y los ciento diez primeros de la S, sea hasta Sancho Oreamuno Felipe, inclusive.

**Duodécima Mesa Auxiliar.**—En el Monte Nacional de Piedad: para los ciento treinta y nueve restantes de la S, sea desde Sancho Umaña Alonso, inclusive; los treinta de la T, y los treinta y uno primeros de la U, sea hasta Umaña Villalobos Emilio, inclusive.

**Decimotercera Mesa Auxiliar.**—En el taller de don Enrique Valle (cincuenta varas al Sur de la Inspección General de Hacienda): para los dos restantes de la U, sea desde Ureña Quesada Blas; los ciento cincuenta y ocho de la V; el único de la X, y los treinta y nueve de la Z.

Como las listas de este distrito están en riguroso orden alfabético, el nombre de cualquier sufragante debe encontrarse necesariamente en el lugar que les corresponde según dicho alfabético.

El único apellido se ha inscrito como si fuese el apellido «UNICO», esto es, entre la T y la V.

El número de sufragantes de la lista definitiva del distrito es de dos mil setecientos trece.

San José 27 de noviembre de 1913.

LUIS CASTRO UREÑA  
Secretario

### El Coronel Amadeo Vargas y la disciplina militar

Ayer tuvo que proceder energicamente el Coronel don Amadeo Vargas, Comandante de la 1ª Sección de Policía, con varios subalternos suyos que en estado de ebriedad promovieron un escándalo fenomenal. Uno de apellido Corrales amenazó a su jefe quien lleno de indignación le propinó un revés, dándole de baja punto y seguido a todo el grupo de bochincheros.

El jimenismo quiere hacer alharaca en torno de este asunto, pero no es posible que la disciplina militar siga rebajándose en los cuarteles.

### Gran reunión en San Vicente

Anoche celebró el Partido Agrícola una espléndida reunión en San Vicente de Moravia, con una concurrencia que pasó de 300 echandistas. Los oradores don Otilio Ulate y el Presbítero don Salomón Valenciano, cosecharon vivas y aplausos entusiastas.

### Concurso de simpatía

El escrutinio de ayer dió el siguiente resultado:

#### COSTARRICENSES

Margarita Carranza R...	244
María Cristina Pattoni . .	241
Noemy Rojas . . . . .	226
Emilia Pacheco . . . . .	210
Flora Guardia . . . . .	199
Adilia Monge . . . . .	171
Adelina Mora Herrera . .	169
Rosita Odio . . . . .	147
Libia González (Sto. Domingo) . . . . .	132
Bertilda L. de Vallejo . .	132

#### COLONIAS EXTRANJERAS

Luisita White (Cartago) . .	561
Virginia Ruiz . . . . .	531
Zulema Tellini . . . . .	435
Ana Clark (Alja) . . . . .	186
Clarita Garcés . . . . .	101

### Robo en poblado

La estimable señora doña Rafaela Quesada, esposa de don Aquiles Monge, fue víctima de un robo de consideración el 21 del presente mes, entre las 12 y las 14 horas, en que ella tuvo que salir de su casa, situada en el barrio de la Constructora, para algunos menesteres.

Entre los objetos robados figuran varias alhajas de valor, recuerdos de familia, dos pa-

ñolones de burato, uno de ellos estimado en setecientos colones, dinero efectivo, y algunas cosas más.

Después de agón trabajo en que la señora Quesada de Monge desplegó gran actividad y energía, fueron encontrados algunos de los objetos robados, entre ellos el pañolón más valioso, pero ya teñido de un color oscuro que lo ha echado a perder.

La señora perjudicada, nos ha dado los nombres de dos individuos complicados en este asunto; son ellos Antonio Moys y Fernando Acuña Moys, y según su dicho, este último ha tenido ya cuentas en otras ocasiones con la justicia, y se encuentran detenidos.

Según noticias, algunos de los objetos robados fueron hallados en casa de un tal Umaña, que fue quien dió el pañolón de la señora de Monge.

Se impone ya un castigo ejemplar para reprimir el apachismo que está en gran auge en esta ciudad, limpiando de estos elementos perniciosos.

Lamentamos lo ocurrido a la estimada señora de Monge, con mayor razón ahora que su marido se encuentra ausente de esta capital.

**Pulperos:** Al lado Sur del centro de Mercado, al final de la hilera izquierda de tramos, está el tramo de TEJADA donde encontraremos puros de perilla de 2 por 5 céntimos que vende por cientos e por miles.

### Convención de Paquetes Postales entre Francia y Costa Rica

Anoche quedó lista y firmada por el Sr. Encargado de Negocios de Francia en Costa Rica, Monsieur Neuville que hoy sale para Panamá, y el señor Ministro del Ramo, la convención para el servicio de Paquetes Postales entre ambas Repúblicas hasta por diez kilos.

Por demás está decir la importancia comercial que esta convención implica, por lo que muy sinceramente felicitamos al Sr. Neuville y al Poder Ejecutivo.

### Teatro Olimpia

Para esta noche se anuncian dos exhibiciones estupendas. Una de la Bertini y otra de la Makouska, princesas del Cine; Italiana una; rusa la otra, pero las dos bellas y ardientes. Ojos negros como el azabache la Italiana; claros como el amanecer de verano los otros; pero ambos de mirada reveladores de dos almas sedientas de arte y llenas de vida y llenas de amor.

No las pierda por solo \$0,25 podrá admirar dos estrellas de Cine en dos grandes creaciones. Orgullo y La Dama Edamorada.

**Cantina EL BOLSIN**  
VICTORIANO HERNANDEZ, Propietario  
Cerveza alemana Pschorr Braü de barril, blanca y negra  
Ostiones frescos en concha, renovados diariamente  
Servicio esmerado de  
**TE, CAFE y Chocolate**

Pida precios para su trabajo tipográfico a la **MINERVA**